



"AYAKA" (MINI DRAMA 09)

TRADUCCIÓN: NARU-KUN / K-PROJECT WORLD

Yukito: ¡Muy bien, movámonos! ¡Vamos! Eh, ¿podemos ir a Shinoshima en tren?

Yako: El maestro se mueve usando la técnica de Shukuchi, pero... porque no tenemos suficiente entrenamiento...

Yukito: Me preguntaba si deberíamos ir en barco o algo así... ¿Esto es algo que se puede mover libremente?

Yako: Más allá de la isla de Yonnoshima hay un reino oculto donde las personas comunes no pueden entrar. El medio de transporte para llegar hasta ese lugar está a cargo del Santuario Kasen.

Chatarou: O sea, ahora que no está el maestro ¡nosotros somos los que mandamos!

Yako: Parece que, en los viejos tiempos, como dijo Yukito-kun, usaban un ferry... Deslizándose a través de la barrera natural en un vehículo dotado de un salvavidas. El principio básico de eso. Además, por la ruta del tren marítimo. También tiene el significado mágico de conectar siete islas como la columna de un dragón.

Ibara: Vamos, porque el razonamiento es bueno.

Chatarou: Oye, no cortes de repente, por un lado.

Ibara: Ya es hora de partir.

Chatarou: ¡Eso es todo!

Yukito: Ichijou-san-san... Ibuki-san y los demás deben estar preocupados, lo entiendo. Apresurémonos.

Chatarou: Ah... Oh, ¿qué pasa? ¿Es una cara de preocupación?

Yako: Creo que deberíamos darnos prisa también. El maestro está...

Chatarou: Bueno, yo también estoy preocupado, ¡adelante todos!

Yukito: Uh, de alguna manera... ¿no es rápido el tren?

Chatarou: Es gracioso, no debería ir tan rápido.

Ibara: El poder de la línea de vida es cada vez más fuerte.

Yako: Ah... Tal vez debido a la influencia del poder de Yukito-kun...

Yukito: Eh... ¿es mi culpa?!

Chatarou: Jaja, eso es genial, es un expreso limitado.

Yako: ¡Llegaremos allí pronto!

Ibara: Yanagi Yukito... Bien hecho.

Yukito: Ah, gracias...